Cuasi que na



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

También: Cuasi na, Cuasis que na

En español: Casi nunca, Casi nada

[*adverbio*]

1- Con poquísima frecuencia (casi nunca).

2- Poquísima cantidad (casi nada).

Ver: De contino, Cuasi

• Ende que me he casao ya nô voy al baile cuasi que na, macho.

• He sacao 5000 pesetas esta mañana en la Caja y ya nô me quea cuasi que na.

• Este muchacho algo tiene, que lleva dos días que nô me come cuasis que na.

Campos semánticos: Adverbios Adverbios de frecuencia Gramática Locuciones adverbiales

Comentarios:

Cuasi na siempre va al final de la oración. La expresión "**cuasi nunca**" se usaba muy pocas veces, y normalmente al principio de la frase, pues si lo usamos al final, preferimos "*cuasi (que) na*". Si es al principio, por la naturaleza exagerada propia del sur, es más frecuente decir simplemente **nunca**.

No te vemos **cuasi nunca?** *No te vemos **cuasi que na** / **casi na***.

Cuasi nunca tienes tiempo pa venil**?** ***Nunca** tienes tiempo pa venil*.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma. **Se usa en** el sur de España.

Etimología:

Del latín **quasi** (*aproximadamente*) y **res nata** (*cosa nacida*).

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com